

og forbedre betingelserne for direkte investeringer. Virksomheder og enkeltpersoner vil frit kunne foretage direkte investeringer i Republikken Tadjikistan og hjemtage sådanne investeringer og overskud deraf i fri, konvertibel valuta.

Parterne forpligtes tillige til at undersøge, hvorledes arbejdsvilkårene for erhvervsfolk kan forbedres i overensstemmelse med indgåede internationale forpligtelser, bl.a. for så vidt angår opholdstilladelse og udstedelse af visum.

På området for virksomheders etablering og drift indrømmer Republikken Tadjikistan europæiske virksomheder national behandling eller mestbegunstigelsesbehandling, alt efter hvilken ordning, der er den gunstigste for virksomhedernes etablering og drift. Fællesskabet indrømmer mestbegunstigelsesbehandling for turkmeniske virksomheders etablering.

På det finansielle område forpligtes parterne til gradvist at liberalisere udveksling af finansielle tjenesteydelser mellem deres respektive markeder.

Aftalen omfatter desuden regler om beskatning, konkurrence, lovgivningssamarbejde og beskyttelse af intellektuel, industriel og kommerciel ejendomsret. Fællesskabet leverer faglig bistand til Republikken Tadjikistan vedrørende formulering og gennemførelse af lovgivning på konkurrenceområdet.

Aftalens kapitel om økonomisk samarbejde mellem Fællesskabet og Republikken Tadjikistan dækker en lang række sektorer, hvor parterne har fælles interesser. Det gælder områder som industrielt samarbejde, investeringsfremme og -beskyttelse, minedrift og råstoffer, videnskab og teknologi, uddannelse, landbrug og agroindustri, energi, miljø og sundhed, transport, postvæsen og telekommunikation, finansielle tjenesteydelser, omstrukturering og privatisering af virksomheder, regionaludvikling, turisme, toldsystemer m.m. Samarbejdet skal bidrage til den økonomiske reformproces i Republikken Tadjikistan, under hensyntagen til en bæredygtig og social harmonisk udvikling, ligesom der ydes bistand til at forberede Republikken Tadjikistan på tiltrædelse af WTO og til støtte af Republikken Tadjikistans bestræbelser på at styrke sit pengesystem og gøre sin valuta fuldt konvertibel.

Aftalen indeholder bestemmelser om samarbejde vedrørende demokrati og menneskerettigheder. Samarbejdet omfatter alle spørgsmål vedrørende oprettelse eller styrkelse af demokratiske institutioner. Samarbejdet tager form af faglige bistandsprogrammer, der rettes mod bl.a. at støtte til udarbejdelsen af relevant lovgivning og administrative bestemmelser, gennemførelse af sådan lovgivning, den dømmende

magts funktionsmåde, statens rolle i rettlige spørgsmål og valgsystemets funktion.

Parterne indgår i henhold til aftalen samarbejde om forebyggelse af ulovlige aktiviteter som bl.a. korrup tion, ulovlig våbentrafik, hvidvaskning af penge, og narkotikahandel. I medfør af aftalens bestemmelser forpligter parterne sig endvidere til indlede et bredspektret samarbejde om migration, som bl.a. omfatter dialog om ulovlig indvandring, menneskesmugling og menneskehandel, samt indarbejdelse af migrationsanliggender i nationale strategier for socioøkonomisk udvikling. Det påhviler endvidere parterne at tilbagetage deres statsborgere, som opholder sig ulovligt på den anden parts område. Aftalen bekræfter tillige parternes vilje til at bekæmpe terrorisme og lægger vægt på en fuldstændig gennemførelse af relevante FN-resolutioner og konventioner.

Med henblik på virkeliggørelse af målene i aftalen fastslås det, at Fællesskabet skal stille midlertidig finansiel bistand på gævevilkår til rådighed for Republikken Tadjikistan inden for rammerne af bl.a. det eksisterende TACIS-program. Der vil blive lagt særlig vægt på sammenhæng mellem Fællesskabets forskellige bistandsinstrumenter og at bistanden er fattigdomsorienteret. De nærmere omstændigheder for den finansielle bistand aftales mellem parterne under hensyntagen til Republikken Tadjikistans behov, sektormæssige opsnugningsevne og reformfremskridt. Det bestemmes, at Fællesskabets bistand skal samordnes med bidrag fra andre kilder, herunder medlemsstaterne, Verdensbanken og Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling.

4. I medfør af aftalens bestemmelser om institutionelle forhold nedsættes der et samarbejdsråd til at føre tilsyn med aftalens gennemførelse og til at undersøge alle større spørgsmål, der opstår inden for rammerne af aftalen. Samarbejdsrådet består af medlemmerne af Kommissionen på den ene side og medlemmer af den tadjikiske regering på den anden side. Desuden nedsættes et parlamentarisk samarbejdsudvalg, der består af medlemmer fra henholdsvis Europa-Parlamentet og det tadjikiske parlament, samt et samarbejdsudvalg på højt embedsmandsniveau.

5. En interimsaftale med Republikken Tadjikistan, som sætter partnerskabs- og samarbejdsaftalens handelsrelaterede bestemmelser i kraft, indtil de nationale ratifikationsprocedurer med hensyn til partnerskabs- og samarbejdsaftalen er gennemført, blev underskrevet den 11. oktober 2004. Interimsaftalens henrør under fællesskabskompetencen.

6. De tekster, som Danmark skal godkende, og hvortil Folketingets samtykke med dette forslag til